



Kumitat għas-Suq Intern u l-Harsien tal-Konsumatur

2018/2262(INI)

29.1.2019

OPINJONI

tal-Kumitat għas-Suq Intern u l-Harsien tal-Konsumatur

għall-Kumitat għall-Affarijiet Barranin

dwar rakkomandazzjoni tal-Parlament Ewropew lill-Kunsill, lill-Kummissjoni u lill-Viči President tal-Kummissjoni/Rappreżentant Għoli tal-Unjoni għall-Affarijiet Barranin u l-Politika ta' Sigurtà dwar il-Ftehim Qafas Istituzzjonali bejn l-Unjoni Ewropea u l-Konfederazzjoni Ĝvizzera (2018/2262(INI))

Rapporteur għal opinjoni: Andreas Schwab

PA_NonLeg

SUĞGERIMENTI

Il-Kumitat għas-Suq Intern u l-Harsien tal-Konsumatur jistieden lill-Kumitat għall-Affarijiet Barranin, bħala l-kumitat responsabbi, biex jinkorpora s-suġġerimenti li ġejjin fil-mozzjoni għal riżoluzzjoni tieghu:

- wara li kkunsidra l-Ftehim tal-21 ta' Ġunju 1999 bejn il-Komunità Ewropea u l-Istati Membri tagħha, min-naħha l-wahda, u l-Konfederazzjoni Žvizzera, min-naħha l-oħra, dwar il-moviment liberu tal-persuni, u b'mod partikolari l-Anness I dwar il-moviment liberu tal-persuni u l-Anness III dwar ir-rikonoxximent tal-kwalifikati professjonali,
 - wara li kkunsidra l-Ftehim tal-25 ta' Ġunju 2009 bejn il-Komunità Ewropea u l-Konfederazzjoni Žvizzera dwar is-simplifikazzjoni tal-kontrolli u tal-formalitajiet fir-rigward tat-trasport ta' oġġetti kif ukoll dwar miżuri doganali ta' sigurtà,
 - wara li kkunsidra l-Protokoll tas-27 ta' Mejju 2008 għall-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Istati Membri tagħha, min-naħha l-wahda, u l-Konfederazzjoni Žvizzera, min-naħha l-oħra, dwar il-moviment liberu tal-persuni rigward il-partecipazzjoni, bħala partijiet kontraenti, tar-Repubblika tal-Bulgarija u tar-Rumanija wara l-adeżjoni tagħhom mal-Unjoni Ewropea,
 - wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (ŻEE) tal-1 ta' Jannar 1994,
 - wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni tiegħu tal-15 ta' Frar 2017 dwar ir-rapport annwali dwar il-governanza tas-suq uniku fi ħdan is-Semestru Ewropew 2017¹,
 - wara li kkunsidra d-Deċiżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2018/2047 tal-20 ta' Diċembru 2018 dwar l-ekwivalenza tal-qafas legali u superviżorju applikabbli għall-boroż fl-Iżvizzera f'konformità mad-Direttiva 2014/65/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill²,
 - wara li kkunsidra r-riżoluzzjoni tiegħu tad-9 ta' Settembru 2015 bit-titolu "Iż-Żee-Svizzera: Ostakli fir-rigward tal-implementazzjoni shiħa tas-suq intern"³,
- A. billi jeħtieg suq uniku effettiv u li jiffunzjona tajjeb, ibbażat fuq ekonomija socjali tas-suq kompetittiva ħafna, sabiex tingħata spinta lit-tkabbir u lill-kompetittività u jinħolqu l-impjieg bil-ħsieb li l-ekonomija tal-Ewropea terġa' tieħu r-ruħ; billi l-legiżlazzjoni tas-suq uniku trid tigi trasposta, implementata u infurzata b'mod xieraq jekk l-Istati Membri u l-Iżvizzera jridu jgawdu l-benefiċċji kollha;
1. Iqis li l-grad sinifikanti ta' integrazzjoni tal-Iżvizzera mas-suq intern tal-UE huwa fattur ewljeni għat-tkabbir ekonomiku, li jagħmel lill-UE l-aktar sieħeb kummerċjali u ekonomiku importanti tal-Iżvizzera;
 2. Ifakk li l-istabbiliment ta' qafas istituzzjonali komuni għal ftehimiet eżistenti u futuri

¹ GU C 252, 18.7.2018, p. 16.

² GU L 327, 21.12.2018, p. 77.

³ GU C 316, 22.9.2017, p. 192.

li jippermettu l-parteċipazzjoni tal-Iżvizzera fis-suq uniku tal-UE, sabiex jiġu żgurati l-omoġeneitā u c-ċertezza legali għaċ-ċittadini u n-negozji, jibqa' prekundizzjoni għall-iżvilupp ulterjuri ta' approċċ settorjali; jenfasizza li wara erba' snin ta' negozjati, wasal iż-żmien biex jiġi konkluż il-Ftehim Qafas Istituzzjonali; jilqa' l-fatt li n-negozjaturi qablu dwar it-test finali tal-ftehim; jistieden lill-Kunsill Federali Żvizzeru jieħu deċiżjoni li jikkonkludi dan il-ftehim, hekk kif il-konsultazzjoni mal-partijiet ikkonċernati tkun laħqet riżultat pożittiv f'dan ir-rigward; iqis li l-konklużjoni tal-ftehim se tippermetti li s-sħubija komprensiva bejn l-UE u l-Iżvizzera tiżviluppa l-potenzjal shiħi tagħha;

3. Jirrikonoxxi li r-relazzjonijiet b'saħħithom bejn l-UE u l-Iżvizzera jmorru lil hinn mill-integrazzjoni ekonomika u l-estensjoni tas-suq uniku u jikkontribwixxu għall-istabbilità u l-prosperità għall-benefiċċju taċ-ċittadini u n-negozji kollha, inklużi l-intrapriżi żgħar u ta' daqs medju (SMEs); jissottolinja l-importanza li jiġi żgurat il-funzjonament tajjeb tas-suq uniku sabiex jinħolqu kundizzjonijiet ekwi u jiġu ġgħidher l-impjieg;
4. Iqis li l-iżgurar ta' Ftehim Qafas Istituzzjonali mal-Iżvizzera huwa ta' importanza kbira, peress li jiggħarantixxi ċertezza tad-dritt kemm għall-Iżvizzera kif ukoll għall-UE, l-inkorporazzjoni dinamika tal-*acquis* tal-UE, l-aċċess imtejjeb għas-suq intern għall-Iżvizzera għall-benefiċċju taż-żewġ naħat, u l-ġurisdizzjoni tal-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea fil-każ ta' tilwim mhux solvut dwar l-applikazzjoni jew l-interpretazzjoni tal-Ftehim Qafas Istituzzjonali;
5. Jilqa' b'sodisfazzjon id-deċiżjoni tal-Kummissjoni tal-20 ta' Diċembru 2018 li tirrikonoxxi c-ċentri tan-negozjar fl-Iżvizzera bħala eligibbli għall-konformità mal-obbligu tan-negozjar għall-ishma stabbilit fid-Direttiva dwar is-Swieq fl-Instrumenti Finanzjarji¹ u r-Regolament² (MiFID II/MiFIR); jenfasizza li din l-ekwivalenza hija limitata għat-30 ta' Ĝunju 2019, iżda tista' tīġi estiża dment li jkun sar progress lejn l-iffirmar ta' ftehim li jistabbilixxi dak il-qafas istituzzjonali komuni;
6. Jieħu nota tal-implementazzjoni tal-inizjattiva "preferenza domestica light", u li l-Kunsill jikkunsidra li t-test li rriżulta, adottat fis-16 ta' Diċembru 2016 mill-Assemblea Federali Żvizzeru, jista' jiġi implementat b'mod kompatibbli mad-drittijiet taċ-ċittadini tal-UE skont il-Ftehim dwar il-Moviment Liberu tal-Persuni (FMPA) jekk fl-ordinanzi ta' implementazzjoni meħtieġa jiġu cċarati l-kwistjonijiet miftuħa pendent, bħad-dritt għal informazzjoni fir-rigward ta' postijiet vakanti u l-osservanza tad-drittijiet tal-ħaddiema tal-fruntieri; ifakk, madankollu, li l-kwistjoni tal-migrazzjoni taċ-ċittadini minn pajjiżi terzi m'għandhiex tīġi konfuża mal-moviment liberu tal-persuni kif stabbilit fit-Trattati; jissottolinja l-ħtieġa li tīġi ssorveljata l-implementazzjoni tal-ordinanza bil-ħsieb li tīġi vvalutata l-konformità tagħha mal-Ftehim dwar il-Moviment Liberu tal-Persuni;
7. Jiddispjaċih għal kwalunkwe inizjattiva kantonali u nazzjonali li jista' jkollha l-effett li tillimita l-aċċess għas-suq tax-xogħol Żvizzeru għall-ħaddiema tal-UE, b'mod partikolari l-ħaddiema transfruntiera, b'hekk jiġi pperikolati d-drittijiet taċ-ċittadini tal-UE fl-ambitu tal-Ftehim dwar il-Moviment Liberu tal-Persuni u l-kooperazzjoni bejn l-UE u l-Iżvizzera;

¹ ĜUL 173, 12.6.2014, p. 349.

² ĜUL 173, 12.6.2014, p. 84.

8. Jieħu nota tal-liġi riveduta dwar l-akkwist pubbliku adottata fl-2017 fil-Kanton ta' Ticino, l-Iżvizzera, li trid tikkonforma bis-sħiħ mal-Ftehim tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ dwar l-Akkwisti Pubblici u l-ftehim settorjali bejn l-UE u l-Iżvizzera rilevanti li ilu fis-seħħ mill-2002; iħegġeg bil-qawwa lill-awtoritajiet kontraenti Ĵvizzeri jittrattaw lill-fornituri u lill-fornituri tas-servizzi tal-UE b'mod mhux diskriminatory, anke fkażijiet ta' kuntratti ta' akkwist taħt il-livell limitu;
9. Iħegġeg biex il-prattika attwali fejn impriżi tat-taksis mill-Istati Membri tal-UE jistgħu jipprovd servizzi fl-Iżvizzera mingħajr restrizzjoni għandha titkompla, peress li ilha tikkontribwixxi għall-iżvilupp ekonomiku fir-reġjuni Ĵvizzeri tal-fruntiera u hija ta' beneficiċju reċiproku;
10. Huwa tal-fehma li r-reċiproċità u l-korrettezza bejn iż-ŻEE u l-Iżvizzera huma meħtieġa sabiex iż-żewġ naħat jibbenefikaw mill-partecipazzjoni tagħhom fis-suq uniku;
11. Jinnota li f'termini ġenerali, il-kooperazzjoni skont il-ftehim UE-Ĵvizzeri dwar ir-rikonoxximent reċiproku fir-rigward tal-valutazzjoni tal-konformità (MRA) hija sodisaċenti; jilqa' l-aġġornament l-aktar reċenti tal-MRA fl-2017 u jittama li l-aġġornamenti li ġejjin ikunu jistgħu jitwettqu malajr meta jiġi żviluppat il-potenzjal sħiħ tal-ftehim qafas istituzzjonali futur.

**INFORMAZZJONI DWAR L-ADOZZJONI
FIL-KUMITAT LI JINTALAB JAGHTI OPINJONI**

Data tal-adozzjoni	29.1.2019	
Riżultat tal-votazzjoni finali	+: -: 0:	32 0 1
Membri preženti ghall-votazzjoni finali	John Stuart Agnew, Pascal Arimont, Carlos Coelho, Sergio Gaetano Cofferati, Anna Maria Corazza Bildt, Daniel Dalton, Nicola Danti, Pascal Durand, Evelyne Gebhardt, Maria Grapini, Liisa Jaakonsaari, Philippe Juvin, Nosheena Mobarik, Jiří Pospíšil, Marcus Pretzell, Virginie Rozière, Christel Schaldemose, Andreas Schwab, Olga Sehnalová, Jasenko Selimovic, Igor Šoltes, Ivan Štefanec, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Mihai Turcanu, Anneleen Van Bossuyt, Lambert van Nistelrooij, Marco Zullo	
Sostituti preženti ghall-votazzjoni finali	Biljana Borzan, Nadja Hirsch, Arndt Kohn, Adam Szejnfeld, Marc Tarabella, Matthijs van Miltenburg	

**VOTAZZJONI FINALI B'SEJHA TAL-ISMIJET
FIL-KUMITAT LI JINTALAB JAGHTI OPINJONI**

32	+
ALDE	Nadja Hirsch, Matthijs van Miltenburg, Jasenko Selimovic
ECR	Daniel Dalton, Nosheena Mobarik, Anneleen Van Bossuyt
EFDD	Marco Zullo
ENF	Marcus Pretzell
PPE	Pascal Arimont, Carlos Coelho, Anna Maria Corazza Bildt, Philippe Juvin, Lambert van Nistelrooij, Jiří Pospíšil, Andreas Schwab, Ivan Štefanec, Adam Szejnfeld, Róża Gräfin von Thun und Hohenstein, Mihai Turcanu
S&D	Biljana Borzan, Sergio Gaetano Cofferati, Nicola Danti, Evelyne Gebhardt, Maria Grapini, Liisa Jaakonsaari, Arndt Kohn, Virginie Rozière, Christel Schaldemose, Olga Sehnalová, Marc Tarabella
VERTS/ALE	Pascal Durand, Igor Šoltes

0	-

1	0
ENF	John Stuart Agnew

Tifsira tas-simboli użati:

- + : favur
- : kontra
- 0 : astensjoni